

## TERRITOIRES DU NORD-OUEST CANADIEN.

### RAPPORT SUR L'ADMINISTRATION DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST POUR L'ANNÉE 1897.

BUREAU DU LIEUTENANT-GOUVERNEUR,

RÉGINA, T.N.-O., 31 décembre 1897.

A l'honorable CLIFFORD SIFTON,  
Ministre de l'Intérieur,  
Ottawa.

MONSIEUR LE MINISTRE.—J'ai l'honneur de vous transmettre le rapport suivant sur l'administration des affaires des Territoires du Nord-Ouest Canadien pour l'année 1897.

#### AGRICULTURE EN GÉNÉRAL.

L'année a été marquée par une amélioration considérable dans la condition du peuple. L'abondante moisson et la demande croissante des produits du sol à la suite de la découverte de l'or au Yukon et dans la Colombie Anglaise ont fait monter les prix et créé une satisfaction générale. La laiterie et l'élevage des chevaux (industries qui périllicitaient depuis si longtemps) ainsi que le commerce des animaux ont pris un développement marqué et fait des progrès satisfaisants.

#### IRRIGATION.

Le sujet de l'irrigation a continué durant la dernière année d'attirer l'attention de la population des parties sud et ouest des Territoires. Malheureusement l'inondation subite et sans précédent du mois de juin dernier sur la plupart des cours d'eau qui prennent leur source dans les montagnes a causé beaucoup de dommages à plusieurs des canaux d'irrigation, mais en dépit de ce dommage et des retards en résultant, les récoltes obtenues sur les terres irriguées ont été d'une nature très satisfaisante.

On a construit durant l'année plusieurs réseaux nouveaux et importants d'irrigation, parmi lesquels le fossé de la Compagnie de ranches New-Oxley, et celui que la Compagnie d'élevage d'animaux du Nord-Ouest a fait terminer méritent une mention spéciale.

Le réseau considérable que le district d'irrigation de Springbank projetait a aussi pris une tournure définie, le district ayant adopté un règlement pour autoriser la vente de débentures afin de construire les travaux projetés. Si l'on peut vendre ces débentures, une grande étendue des terres du district de Calgary seront irriguées dans un avenir prochain.

#### LA MAGISTRATURE.

Les juges de paix suivants ont été nommés :—

B. B. Bruce.....	Knee-Hill, Calgary	Alberta
F. S. Stimson.....	Rivière-Haute	“
A. D. Gregson.....	Waghorn	“
D. F. Knight.....	Gleichen	“
C. E. Phipps.....	Régina	Assiniboia